



LIFESTYLE® 235/135

HOME ENTERTAINMENT SYSTEMS

LIFESTYLE® V35/V25

HOME ENTERTAINMENT SYSTEMS

LIFESTYLE® T20/T10

HOME THEATER SYSTEMS

Operating Guide | Betjeningsvejledning | Bedienungsanleitung | Guía del usuario
Guide d'utilisation | Manuale d'uso | Használati útmutató | Bedieningshandleiding
Instrukcji obsługi | Käyttöopas | Bruksanvisning

INFORMATIONS RELATIVES À LA SÉCURITÉ

Veillez lire ce guide

Prenez le temps de lire attentivement les instructions de cette notice d'utilisation. Elles vous seront précieuses pour installer et utiliser correctement votre système et vous aideront à tirer le meilleur parti de sa technologie. Conservez cette notice d'utilisation pour référence ultérieure.

Tous les produits Bose doivent être utilisés en respectant les réglementations locales et nationales.



Le symbole représentant un éclair avec une flèche à l'intérieur d'un triangle équilatéral est utilisé pour prévenir l'utilisateur de la présence d'une tension électrique dangereuse non isolée à l'intérieur de l'appareil. Cette tension est d'un niveau suffisamment élevé pour représenter un risque d'électrocution.



Le symbole représentant un point d'exclamation dans un triangle équilatéral signale la présence d'instructions importantes relatives au fonctionnement et à l'entretien de l'appareil dans cette notice d'utilisation.

AVERTISSEMENTS :

- Pour limiter les risques d'incendie ou d'électrocution, n'exposez pas l'appareil à la pluie ou à l'humidité.
- Protégez l'appareil de tout risque de ruissellement ou d'éclaboussure. Ne placez pas d'objets contenant des liquides, tels que des vases, sur l'appareil. Comme avec tout appareil électronique, veillez à ne pas renverser de liquides sur l'appareil. Les liquides peuvent provoquer des pannes et/ou un risque d'incendie.
- Ne placez jamais d'objets enflammés, tels que des bougies allumées, sur l'appareil.
- Certaines petites pièces présentent un risque de suffocation. Ne pas laisser à la portée des enfants de moins de 3 ans.



ATTENTION

- N'apportez aucune modification au système ou aux accessoires. Toute modification non autorisée peut compromettre votre sécurité, le respect des réglementations et les performances, et invalidera la garantie.
- L'écoute prolongée de musique à volume élevé peut causer des troubles auditifs. Il est conseillé de ne pas utiliser le casque audio au volume maximum, en particulier pendant de longues durées.

Remarques :

- Lorsque la fiche d'alimentation ou la prise multiple est utilisée comme dispositif de débranchement de l'appareil, elle doit rester facilement accessible.
- Ce produit doit être utilisé à l'intérieur. Il n'a pas été conçu ni testé pour une utilisation en extérieur, dans des véhicules ou sur des bateaux.
- Utilisez exclusivement l'alimentation secteur fournie avec ce produit.
- L'étiquette d'identification du produit est située à la base ou à l'arrière de l'appareil.
- Les câbles d'interconnexion fournis avec cet appareil n'ont pas été approuvés pour une installation encastrée. Consultez la réglementation locale pour connaître le type de câblage correct pour une installation encastrée.



Veillez à vous débarrasser de vos piles usagées conformément aux réglementations locales. Ne jamais incinérer une pile.

Informations de sécurité complémentaires

Vous trouverez des instructions complémentaires dans le document intitulé *Informations de sécurité importantes* joint au carton d'expédition.



Bose Corporation déclare que ce produit est conforme aux critères essentiels et autres dispositions de la Directive 1999/5/CE et des autres directives applicables. L'attestation complète de conformité est disponible à l'adresse www.Bose.com/compliance

Remarque

Ce matériel a fait l'objet de tests prouvant sa conformité aux limites imposées aux appareils numériques de classe B, conformément à la partie 15 de la réglementation de la FCC. Ces limites sont conçues pour offrir une protection raisonnable contre les interférences nuisibles dans une installation résidentielle. Ce matériel génère, utilise et est susceptible d'émettre de l'énergie à des fréquences radio. À ce titre, s'il n'est pas installé ou utilisé conformément aux instructions, il est susceptible de perturber les communications radio. Cependant, il n'est nullement garanti que de telles perturbations ne se produisent pas dans une installation donnée. Si ce matériel perturbe effectivement la réception de la radio ou de la télévision (ce qui peut être vérifié en allumant et en éteignant le matériel), vous êtes invité à tenter de remédier au problème en prenant une ou plusieurs des mesures ci-dessous :

- Réorientez ou déplacez l'antenne de réception.
- Augmentez la distance séparant le matériel du récepteur.
- Connectez le matériel à une prise située sur un circuit différent de celui auquel est connecté le récepteur.
- Consultez votre revendeur ou un technicien radio/TV expérimenté pour assistance.

Toute modification non autorisée expressément par Bose Corporation est susceptible d'annuler le droit de l'utilisateur à mettre en œuvre celui-ci.

Ces appareils sont conformes aux réglementations de la FCC et d'Industrie Canada sur les limites d'exposition aux rayonnements électromagnétiques pour le grand public. Ils ne doivent pas être placés à côté, ni utilisés en conjonction avec, un autre émetteur radio ou son antenne.

Ces appareils sont conformes au(x) standard(s) RSS exemptés de licence d'Industrie Canada. L'utilisation est assujettie aux conditions suivantes : (1) cet appareil ne doit pas provoquer d'interférences et (2) cet appareil doit tolérer les interférences externes, y compris celles qui peuvent provoquer un fonctionnement anormal de cet appareil.

L'enceinte array 135 a une puissance de sortie de 6 mW à 2406-2474 MHz.

Le module Acoustimass 135 a une puissance de sortie de 2 mW à 2406-2474 MHz.

Conçu avec la technologie UEI® sous licence de Universal Electronics Inc. © UEI 2000-2011.

HDMI™ et le logo HDMI sont des marques commerciales ou des marques déposées de HDMI Licensing LLC, aux USA et dans d'autres pays.

iPhone, iPod, iPod classic, iPod nano et iPod touch sont des marques commerciales d'Apple Inc. et des marques déposées aux États-Unis et dans d'autres pays.

Xbox est une marque commerciale de Microsoft Corporation.

TiVo est une marque commerciale de Tivo, Inc. ou de ses filiales.

Les autres marques commerciales appartiennent à leurs propriétaires respectifs.

Noms et contenu des substances ou éléments toxiques ou dangereux

Nom	Substances ou éléments toxiques ou dangereux					
	Plomb (Pb)	Mercurure (Hg)	Cadmium (Cd)	Chrome hexavalent (CR(VI))	Biphényle polybromé (PBB)	Ether de diphenyle polybromé (PBDE)
Polychlorobiphényles	X	0	0	0	0	0
Pièces métalliques	X	0	0	0	0	0
Pièces en plastique	0	0	0	0	0	0
Enceintes	X	0	0	0	0	0
Câbles	X	0	0	0	0	0

0 : indique que la quantité de cette substance toxique ou dangereuse contenue dans tous les composants homogènes de cette pièce est inférieure à la limite définie dans SJ/T 11363-2006.

X : indique que la quantité de cette substance toxique ou dangereuse contenue dans au moins un des composants homogènes de cette pièce est supérieure à la limite définie dans SJ/T 11363-2006.



Fabriqué sous licence de Dolby Laboratories. Dolby et le symbole du double D sont des marques déposées de Dolby Laboratories.

Uniquement pour les modèles :

- systèmes **LIFESTYLE® V25/V35**
- systèmes **Home Cinéma LIFESTYLE® T10/T20**



Fabriqué sous licence aux termes des brevets U.S. 5,956,674 ; 5,974,380 et 6,487,535 et autres brevets aux USA ou dans le monde entier, accordés ou déposés. DTS, le symbole DTS et le nom et le symbole DTS sont des marques déposées, et DTS Digital Surround et le logo DTS sont des marques commerciales de DTS, Inc. Ce produit comporte des éléments logiciels. © DTS, Inc. Tous droits réservés.

Uniquement pour les modèles :

- systèmes **LIFESTYLE® 135/235**



Fabriqué sous licence aux termes des brevets U.S. 5,956,674 ; 5,974,380 et 6,487,535 et autres brevets aux USA ou dans le monde entier, accordés ou déposés. DTS, le symbole DTS et le symbole DTS+ sont des marques déposées, et les logos DTS sont des marques commerciales de DTS, Inc. Ce produit comporte des éléments logiciels. © 2010 DTS, Inc. Tous droits réservés.

Uniquement pour les modèles :

- systèmes **LIFESTYLE® V25/V35/135/235**



Les expressions « Conçu pour l'iPod » et « Conçu pour l'iPhone » signifient qu'un accessoire électronique a été conçu pour être connecté respectivement à un iPod ou à un iPhone et que son fabricant certifie la conformité avec les standards de performances d'Apple. Apple n'est pas responsable du fonctionnement de cet appareil ni de sa conformité avec les

normes de sécurité. Prière de noter que l'utilisation de cet accessoire avec un iPod ou iPhone peut avoir un effet adverse sur ses fonctions de liaison sans fil.

Conçu pour :

iPod touch (1e, 2e, 3e et 4e générations)
iPod nano (3e, 4e, 5e et 6e générations)
iPod classic
iPod avec vidéo
iPhone 4
iPhone 3GS
iPhone 3G
iPhone

Renseignements à noter et conserver :

Modèle de LIFESTYLE® : _____

Numéro de série de la console (à la base de l'appareil) : _____

Numéro de série de l'enceinte array (à la base des systèmes LS135 uniquement) : _____

Numéro de série du module Acoustimass® (sur le panneau arrière) : _____

INTRODUCTION	3
Caractéristiques du système	3
Si vous avez besoin d'aide	3
COMMANDES ET INDICATEURS	4
Télécommande	4
Console de commande	7
Enceinte array (système 135 uniquement)	8
Module Acoustimass® (système 135 uniquement)	8
COMMANDES D'ACTIVATION/DÉSACTIVATION	9
Mise en service de votre système	9
Mise sous tension du téléviseur	9
Arrêt de votre système	9
UTILISATION DES APPAREILS CONNECTÉS	10
Sélection d'un appareil connecté	10
Regarder la télévision	11
Utilisation d'un récepteur TV	11
Utilisation du récepteur du téléviseur	11
Sélection d'une chaîne TV	11
Lecture d'appareils audiovisuels	12
Écoute d'un appareil relié par Bose Link	12
Écoute d'un iPod ou d'un iPhone (systèmes 235/135 ou V35/V25 uniquement)	13
Utilisation des entrées en façade de la console	14
Entrée USB en façade	14
Entrées analogiques en façade	15
Entrée HDMI® en façade	15
Modification de l'affichage des images	15
ÉCOUTE DE LA RADIO (235/135/V35/V25 UNIQUEMENT)	16
Sélection de la radio	16
Sélection d'une station	16
Enregistrement d'un préréglage de station	16
Rappel d'une station préréglée	16

SOMMAIRE

Suppression d'un préréglage de station	16
Paramètres facultatifs du tuner radio	16

TOUCHES AUTRES ET OPTIONS SYSTÈME 17

Touches AUTRES	17
Activation de la fonction d'une touche AUTRES	17
Définition des fonctions des touches	17
Modification des options du système	18

MODIFICATION DE LA CONFIGURATION DU SYSTÈME 22

Présentation du système UNIFY®	22
Utilisation du menu UNIFY	22

TRANSMISSION DU SON DANS UNE AUTRE PIÈCE (235/135/V35/V25 UNIQUEMENT) 23

Extension de votre système	23
Conseils pour l'extension	23

ENTRETIEN 24

Dépannage	24
Réinitialisation du système	26
Association de la télécommande avec la console	26
Mise à jour du logiciel du système	26
Comment contacter le service client	27
Remplacement des piles	27
Nettoyage	27
Garantie limitée	28
Caractéristiques techniques	28

Bienvenue

Nous vous remercions d'avoir choisi un système home cinéma Bose® LIFESTYLE®. Cet équipement élégant et simple d'utilisation vous permettra d'obtenir le nec plus ultra en matière de son et d'image.

Vous devez maintenant avoir mené à bien la configuration de votre système à l'aide du procédé d'intégration intelligente UNIFY®, et étalonné le son en fonction de votre pièce avec le procédé d'étalonnage audio ADAPTiQ®.

Ce guide décrit votre nouvelle télécommande et explique comment contrôler votre système et les appareils qui lui sont raccordés.

Caractéristiques du système

Tous systèmes :

- Procédé d'intégration intelligente Unify pour ajouter aisément des composants à votre système
- Fonctions vidéo 3D*
- Système de calibrage audio ADAPTiQ pour optimiser le son en fonction de la zone d'écoute
- Télécommande radio
- Câble HDMI™
- Conversion montante en 1080 points
- Visionnage de photos à partir d'un lecteur Flash USB

* Il suffit de connecter un téléviseur 3D et un lecteur compatible 3D (disque Blu-ray™, console de jeux, décodeur ou autre appareil source) à votre système LIFESTYLE® pour commencer à profiter de la vidéo en 3D.

Fonctionnalités supplémentaires pour les systèmes 235/135 et V35/V25 uniquement :

- Interface et station d'accueil compatibles avec iPod/iPhone
- Radio AM/FM
- Transmission du son jusque dans 14 pièces supplémentaires (sauf systèmes vendus au Japon)

Si vous avez besoin d'aide

En cas de difficultés d'utilisation, consultez le tableau de dépannage, page 24. Les suggestions de celui-ci vous aideront à résoudre la plupart des problèmes d'utilisation. Pour toute aide ou assistance pour votre produit, reportez-vous à la liste des contacts incluse.

IMPORTANT ! – Enregistrez votre produit dès maintenant !

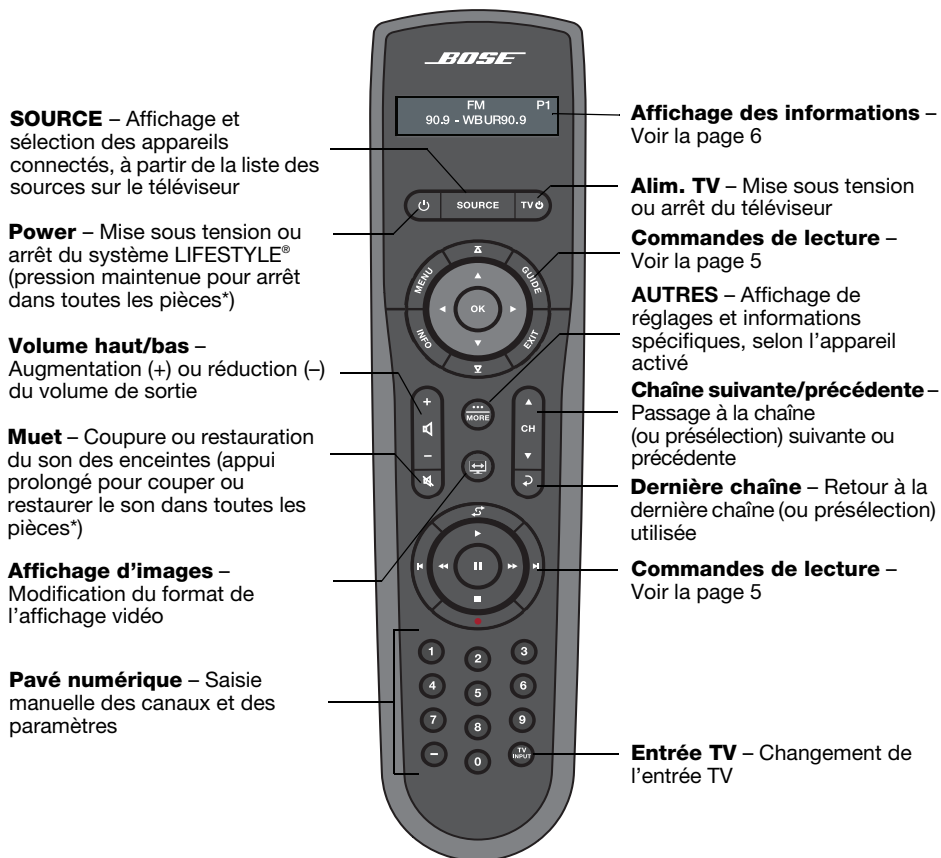
Pour recevoir les futures mises à jour d'optimisation de votre système, n'oubliez pas d'enregistrer celui-ci. Vous recevrez aussi des informations sur les nouveaux produits et des offres spéciales de Bose.

Pour vous enregistrer, suivez les instructions figurant sur votre carte d'enregistrement. En cas d'oubli, les droits que vous confère cette garantie limitée ne s'en trouveront pas affectés, et il vous sera néanmoins possible d'obtenir des mises à jour du logiciel.

Télécommande

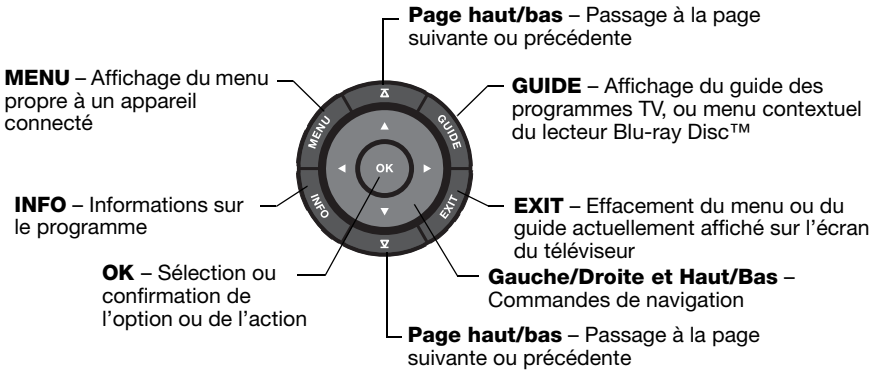
Utilisation de la télécommande

La télécommande fonctionne dans toute la pièce grâce à l'emploi de fréquences radio. Il n'est pas nécessaire de pointer la télécommande vers la console.



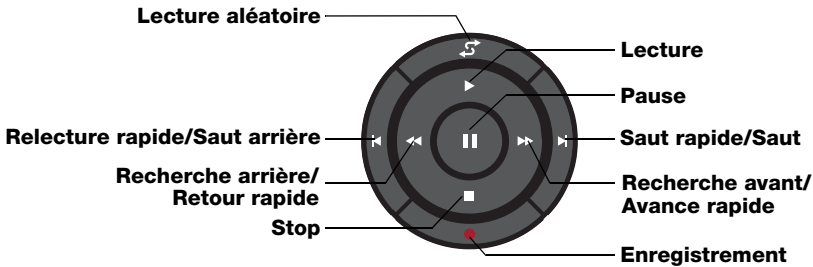
*Pour le système transmettant du son vers une autre pièce via la sortie Bose® Link (sauf modèles vendus au Japon).

Commandes de navigation



Remarque : Voir la « Utilisation des appareils connectés » à la page 10 pour tous détails sur l'utilisation des commandes de navigation et de lecture avec les sources sélectionnées.

Commandes de lecture

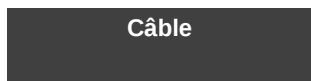


Affichage des informations (systèmes 235/135 et V35/V25 uniquement)

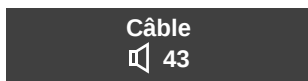
L'affichage fournit des informations sur les fonctions et l'état du système.

Exemples :

Identification de la source



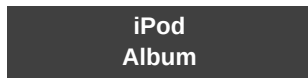
Volume



Récepteur radio



iPod



Invite de fonctionnement



Illumination télécommande

Un appui sur la touche à l'arrière de la télécommande illumine les touches de celle-ci (et l'afficheur sur les modèles 235/135 et V35/V25). Cette illumination s'interrompt automatiquement au bout de quelques secondes, afin de préserver les piles.

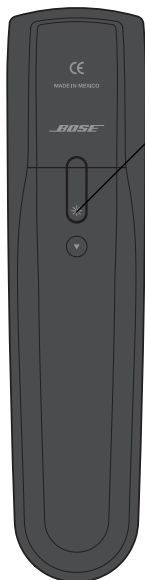
Touche d'illumination



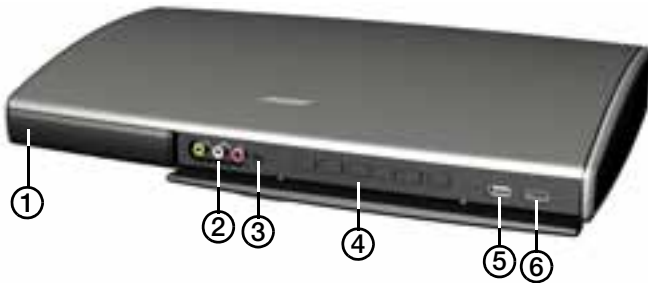
Réglage du niveau d'illumination :

Remarque : Si la source actuellement sélectionnée est AM ou FM, changez de source avant de procéder au réglage, afin d'éviter tout effacement accidentel d'une présélection radio.

1. Maintenez enfoncées simultanément les touches Glow et OK pendant 5 secondes.
2. Appuyez sur la touche de navigation haut/bas pour sélectionner la luminosité ou le contraste.
3. Appuyez sur la touche de navigation gauche/droite pour augmenter ou réduire l'illumination.
4. Appuyez sur la touche OK ou Glow pour revenir en fonctionnement normal.



Console de commande

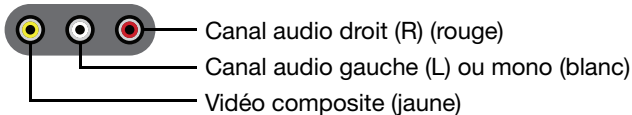


① Diode d'alimentation

- Rouge.....Système en attente
- Verte clignotante Démarrage du système
- Verte fixeSystème prêt à être utilisé dans la pièce principale ou l'une des autres pièces
- OrangeArrêt du système et charge de l'iPod ou de l'iPhone

② Entrées A/V en façade

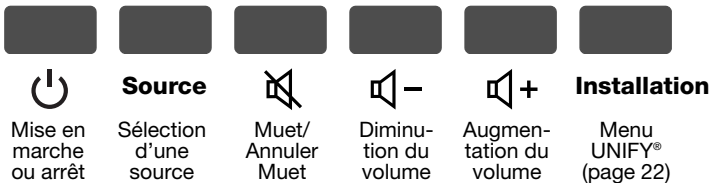
Ces entrées permettent de connecter provisoirement un appareil, par exemple un caméscope.



③ Sortie casque

Branchement d'un casque stéréo avec mini-jack stéréo 3,5 mm. Le volume est ajusté à l'aide des commandes de volume habituelles.

④ Touches de commande



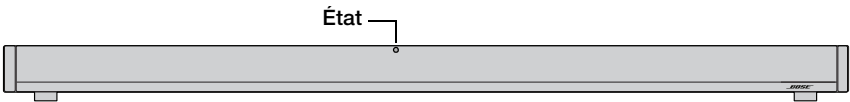
⑤ Entrée USB en façade

Cette entrée permet de visionner des photos à partir d'un appareil connecté au port USB, par exemple un appareil photo numérique. Elle permet aussi de mettre à jour le logiciel du système.

⑥ **Entrée HDMI™ en façade**

Cette entrée permet de connecter provisoirement un périphérique externe, par exemple un caméscope.

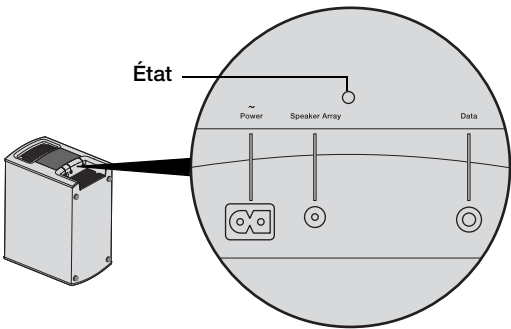
Enceinte array (système 135 uniquement)



Indicateur d'état :

- InactifL'enceinte array et le module Acoustimass® sont connectés
- Orange, clignotement lentL'enceinte array est prête pour une connexion sans fil
- Orange, clignotement rapideL'enceinte array est déconnectée et tente de se connecter
- Rouge fixe.....Erreur système

**Module Acoustimass®
(système 135 uniquement)**



Indicateur d'état :

- Orange, en continu L'enceinte array et le module Acoustimass sont connectés
- Orange, clignotement toutes les 3 secondes ... Le module Acoustimass est déconnecté de l'enceinte array} (ou l'enceinte array est éteinte : module Acoustimass en attente)
- Orange, clignotement lent Le module Acoustimass est prêt pour une connexion sans fil
- Rouge fixe Erreur système

Mise en service de votre système



Appuyez sur la touche de mise sous tension de la télécommande ou de la console pour démarrer votre système.

Après quelques secondes, la diode témoin de la console cesse de clignoter et reste verte. Le système est alors prêt.

Vous pouvez également démarrer le système de deux autres manières :

SOURCE

Pour démarrer le système et afficher immédiatement le menu SOURCE sur le téléviseur, appuyez sur la touche SOURCE.

Installation

Pour démarrer le système et afficher immédiatement le menu UNIFY® sur le téléviseur, appuyez sur la touche Setup.

Mise sous tension du téléviseur



Si vous avez programmé la télécommande lors de la configuration initiale, appuyez sur la touche TV power de la télécommande pour mettre le téléviseur sous tension. Dans le cas contraire, utilisez la télécommande d'origine du téléviseur.

Arrêt de votre système



Appuyez sur la touche de mise sous tension de la télécommande ou de la console. Le système s'arrête automatiquement au bout de quelques secondes.

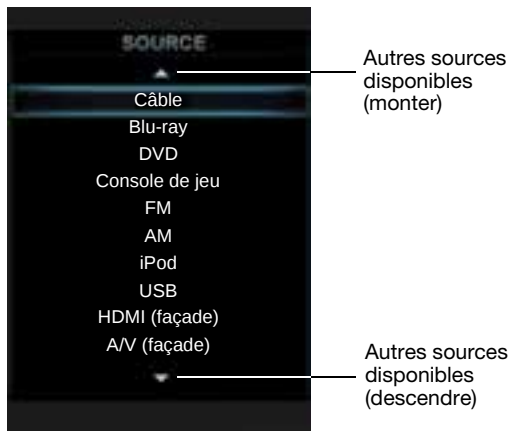
Toutefois, si vous décidez d'accéder aux commandes de mise sous tension des appareils connectés, l'arrêt automatique sera interrompu et vous devrez effectuer cet arrêt à l'aide des commandes affichées à l'écran.

Sélection d'un appareil connecté

Le menu SOURCE permet de sélectionner l'un des appareils connectés. S'il existe plus de 10 sélections dans le menu SOURCE (lorsque plus de 10 sources sont raccordées au système), une flèche apparaît en haut ou en bas du menu.

1. Appuyez sur la touche SOURCE de la télécommande pour afficher la liste des appareils connectés au téléviseur.

S'il existe un plus grand nombre de sources que ce qui est affiché, une flèche apparaît en bas (ou en haut) de la liste.



2. Maintenez enfoncée la touche SOURCE pour activer tour à tour les appareils de la liste et sélectionner l'appareil voulu.
- Vous pouvez aussi sélectionner une source à l'aide des touches de navigation haut (▲) et bas (▼).
 - Si vous avez attribué un nom à un appareil durant la configuration initiale, c'est ce nom qui apparaît dans la liste. Les appareils auxquels vous n'avez pas attribué de nom apparaissent sous forme d'entrée générique, par exemple « Entrée 1 (HDMI) » et « Entrée 2 (HDMI) ».
 - Si vous sélectionnez un appareil qui n'est pas allumé, un message s'affiche pour vous rappeler de mettre cet appareil sous tension.

Remarque : Lors de l'écoute de sources audio telles que l'iPod, le système passe automatiquement en mode Veille pour éviter de marquer l'écran. Appuyez sur l'une des touches de la télécommande pour faire réapparaître l'image.

Pour savoir comment désactiver l'économiseur d'écran, voir la « Modification des options du système » à la page 18.

Le système d'intégration intelligente Unify® permet de paramétrer la télécommande Lifestyle® pour contrôler chaque appareil.

Si l'un de ces appareils ne répond pas aux actions sur la télécommande Lifestyle®, consultez la section « Dépannage » à la page 24.

Regarder la télévision

La réception des programmes sur le téléviseur peut s'effectuer à partir d'un récepteur externe ou du tuner intégré au téléviseur.

Remarque : Comme la plupart des téléviseurs sont fournis avec une télécommande infrarouge, il peut être nécessaire de pointer la télécommande Bose® vers le téléviseur pour le contrôler.

Utilisation d'un récepteur TV

Si vous avez connecté un récepteur câble, satellite ou autre à votre téléviseur, il apparaît dans le menu SOURCE avec le nom que vous lui avez attribué durant la configuration.

1. Appuyez sur la touche SOURCE de la télécommande sélectionnez l'appareil qui transmet les programmes TV.
2. Écoute d'une station. Consultez la section « Sélection d'une chaîne TV » ci-dessous.

Utilisation du récepteur du téléviseur

Si vous utilisez le tuner de votre téléviseur pour recevoir les programmes :

1. Appuyez sur la touche SOURCE et la télécommande et sélectionnez TV.
2. Appuyez sur la touche TV Input pour sélectionner le récepteur interne du téléviseur.
3. Écoute d'une station. Consultez la section « Sélection d'une chaîne TV » ci-dessous.

Pour utiliser d'autres sources, utilisez la touche TV Input pour sélectionner l'entrée désirée sur le système Bose, puis la touche SOURCE pour sélectionner une autre source.

Sélection d'une chaîne TV

Pour sélectionner une station radio, procédez de l'une des manières indiquées ci-dessous :



Tapez le numéro de canal désiré sur le pavé numérique et appuyez sur la touche OK. Pour les numéros de canal comportant un point ou un tiret, utilisez la touche Tilt.



Pour changer de canal, appuyez sur la touche Channel Up (▲) ou Down (▼).

Pour revenir au dernier canal sélectionné, appuyez sur la touche ↶.



Appuyez sur la touche GUIDE. Utilisez les touches de navigation, de page haut/bas et OK pour sélectionner une station dans le guide des programmes.

Lecture d'appareils audiovisuels

Durant l'étape de configuration interactive, vous avez peut-être connecté un lecteur de CD ou de DVD, un enregistreur numérique ou un lecteur Blu-ray Disc™. Ces appareils sont en général connectés aux entrées 1-5.

Si vous avez programmé la télécommande Bose® pour un de ces appareils, vous pouvez utiliser les commandes suivantes pour le contrôler.

	MENU	Affichage du menu de l'appareil (s'il existe) ou du menu de configuration système
	GUIDE	Menu du lecteur de disques Blu-ray
	INFO	Informations sur l'appareil
	EXIT	Quitter le menu
	▲	Monter d'un élément
	▼	Descendre d'un élément
	◀	Déplacement à gauche
	▶	Déplacement à droite
	OK	Sélectionner
	Δ	Suivant(e) (page, canal, chaîne ou disque)
	▽	Précédent(e) (page, canal, chaîne ou disque)
	▶	Lecture
	⏸	Pause
	■	Stop
	●	Enregistrement
	⏭	Avance rapide ou recherche avant
	⏮	Retour rapide ou recherche arrière
	⏩	Saut rapide ou Saut
	⏪	Relecture rapide ou Saut arrière
	🔄	Mode aléatoire

Écoute d'un appareil relié par Bose Link

Votre système LIFESTYLE® permet d'écouter un signal provenant d'un autre système compatible Bose Link, par exemple un autre système LIFESTYLE®. Raccordez ce système au connecteur Bose Link IN en face arrière de la console.

Pour écouter le signal provenant de la source Bose Link, appuyez sur la touche SOURCE et sélectionnez Bose Link.

N'oubliez pas de connecter votre appareil Bose Link avant de tenter de le sélectionner ! Il n'apparaîtra pas dans la liste SOURCE s'il n'est pas connecté.

Écoute d'un iPod ou d'un iPhone (systèmes 235/135 ou V35/V25 uniquement)

Votre système LIFESTYLE® peut transmettre les enregistrements audio et vidéo de votre iPod ou iPhone.

N'oubliez pas de placer votre iPod dans sa station d'accueil avant de tenter de le sélectionner ! Il n'apparaîtra pas dans la liste SOURCE s'il n'est pas connecté.

Les menus et le contenu de l'iPod ou de l'iPhone apparaissent du côté gauche de l'écran, comme dans l'exemple ci-dessous. La piste qui est en cours de lecture s'affiche à droite.



Remarque : Vous trouverez la liste des modèles d'iPod et iPhone compatibles dans la section page iv.

Les commandes ci-dessous permettent alors de contrôler l'iPod.

	MENU	Monter d'un niveau dans le menu (maintenir cette touche enfoncée pour atteindre directement le menu racine) (pendant la lecture d'une vidéo, respectivement pause et retour au menu)
		Monter d'une page
		Descendre d'une page
		Monter d'un élément (maintenir cette touche enfoncée pour faire défiler rapidement)
		Descendre d'un élément (maintenir cette touche enfoncée pour faire défiler rapidement)
		Monter d'un niveau dans le menu (pendant la lecture d'une vidéo, respectivement pause et retour au menu)
		Descendre d'un niveau dans le menu
		Descendre d'un niveau dans le menu
		Lecture
		Pause
		Stop
		Piste ou signet audio suivants
		Piste ou signet audio précédent
		Avance rapide
		Retour rapide
		Lecture aléatoire activée/désactivée

Utilisation des entrées en façade de la console

La façade de la console comporte des connecteurs A/V analogiques, plus une entrée USB et une entrée HDMI™. Ces entrées apparaissent dans le menu SOURCE comme A/V (Avant), USB et HDMI (Avant), uniquement lorsqu'un appareil est connecté. Ces entrées sont destinées à la connexion provisoire d'appareils tels qu'un appareil photo numérique ou un caméscope.

Entrée USB en façade

Votre système LIFESTYLE® peut afficher des fichiers photo (au format .jpg ou .jpeg) provenant d'une clé USB.

Lorsque la source USB est sélectionnée, les dossiers apparaissent en haut de la liste, suivis des fichiers image. La sélection d'un dossier affiche son contenu.



Les commandes suivantes contrôlent l'affichage des photos.

	▲	Monter d'un élément (maintenir cette touche enfoncée pour continuer)
	▼	Descendre d'un élément (maintenir cette touche enfoncée pour continuer)
	◀	Monter d'un niveau dans les dossiers, ou quitter et revenir à la navigation dans les dossiers (en lecture des photos)
	MENU	Monter d'un niveau dans les dossiers, ou quitter et revenir à la navigation dans les dossiers (en lecture des photos)
	▶	Descendre d'un niveau dans les dossiers
	OK	Descendre d'un niveau dans les dossiers (si un dossier est sélectionné), ou Affichage des photos (si un fichier photo est sélectionné)
	△	Monter de 9 éléments à la fois
	▽	Descendre de 9 éléments à la fois
	EXIT	Quitter le diaporama et revenir à la navigation dans les dossiers
	▶	Lecture en diaporama du contenu du dossier sélectionné
		Pause de la lecture en diaporama
	■	Quitter le diaporama et revenir à la navigation dans les dossiers
	▶	Image suivante
	◀	Image précédente

Entrées analogiques en façade

Cette entrée peut être utilisée pour les appareils dotés d'une sortie vidéo composite et de sorties audio droite et gauche. La télécommande Bose® ne permet pas de contrôler un appareil connecté à cette entrée. Vous devez utiliser les commandes de l'appareil lui-même, ou de sa propre télécommande.

Entrée HDMI® en façade

Cette entrée est destinée aux appareils dotés d'une sortie HDMI. La télécommande Bose ne permet pas de contrôler un appareil connecté à cette entrée. Utilisez les commandes de l'appareil lui-même, ou de sa propre télécommande.

Modification de l'affichage des images



Appuyez sur la touche Image view pour afficher le menu des formats vidéo disponibles. Appuyez à nouveau sur cette touche pour sélectionner le format de votre choix.

L'écran du téléviseur change momentanément lorsque vous sélectionnez un format.



Normal

L'image originale reste inchangée



Largeur auto

L'écran est rempli en largeur sans aucune partie coupée.



Étirée 1

L'image est étirée sur toute la largeur uniformément à partir du centre.



Étirée 2

Les bords de l'image sont étirés davantage que la partie centrale.



Zoom

L'image est agrandie (appuyez sur les touches de navigation haut/bas pour décaler l'image verticalement).



Barres grises

Des barres grises verticales sont placées à gauche et à droite de l'image vidéo en définition standard.

Remarque : Lors de l'affichage de vidéo en 3D, la touche Image view n'affiche pas le menu des formats vidéo disponibles. En effet, il est impossible de changer de format vidéo en 3D.

ÉCOUTE DE LA RADIO (235/135/V35/V25 UNIQUEMENT)

Sélection de la radio

1. Appuyez sur la touche SOURCE.
2. Maintenez la touche SOURCE de la télécommande enfoncée pour sélectionner la source FM ou AM.

Sélection d'une station



- Appuyez sur les touches ► (monter) ou ◀ (descendre) pour parcourir la bande de fréquences.
OU
- Appuyez sur la touche ►► (chercher suivante) ou ◀◀ (chercher précédente) pour vous synchroniser sur la station à signal fort suivante ou précédente.

Enregistrement d'un préréglage de station

Le tuner permet de préréglager jusqu'à 25 stations AM et 25 stations FM.

1. Sélection d'une station.
2. Pour les numéros compris entre 1 et -9, appuyez sur la touche appropriée et maintenez-la enfoncée. Pour les mémoires 10-25, appuyez sur la touche OK et maintenez-la enfoncée pour enregistrer la station dans la première présélection disponible.

FM P1
90.9 - WBUR90.9

— Numéro de présélection

Rappel d'une station préréglée



Appuyez sur la touche Chaîne vers le haut ▲ ou chaîne vers le bas ▼ pour atteindre la présélection suivante ou précédente.



Vous pouvez accéder rapidement aux présélections 1-9 en appuyant sur la touche numérotée correspondante.

Suppression d'un préréglage de station

1. Composez le numéro de préréglage à supprimer.
2. Appuyez sur la touche OK et maintenez-la enfoncée jusqu'à ce que le numéro de présélection disparaisse de l'écran.

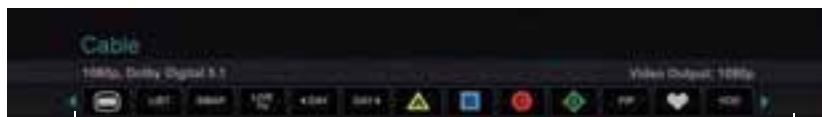
Paramètres facultatifs du tuner radio

1. Appuyez sur la touche MORE et sélectionnez OPTIONS.
2. Sélectionnez une option dans le menu (voir « Menu OPTIONS » à la page 19 pour tous détails) :
 - Station actuelle : Réception stéréo, Stéréo coupée
 - RDS : Actif, Inactif

Touches AUTRES



Appuyez sur la touche MORE pour afficher en haut de l'écran les fonctions supplémentaires pour la source active. Les fonctions disponibles dépendent de la source sélectionnée. Si plus de 13 fonctions de touches sont disponibles dans l'afficheur, une flèche apparaît à l'extrémité gauche ou droite du menu pour indiquer qu'il existe des fonctions de touches non affichées. Voici un exemple des touches affichées à l'écran.



Touches de sources supplémentaires

Touches de sources supplémentaires (à droite)

Activation de la fonction d'une touche AUTRES

1. Appuyez sur la touche MORE de la télécommande.
2. À l'aide des touches de navigation gauche (◀) et droite (▶), sélectionnez la fonction à activer.

Si une flèche apparaît à la fin de la liste, continuez à appuyer sur la touche de navigation gauche (◀) ou droite (▶) pour faire défiler jusqu'aux fonctions de touches restantes.

3. Appuyez sur la touche OK de la télécommande.

Définition des fonctions des touches



Mise en marche ou arrêt de l'appareil.



Vidéo à la demande.



Affichage de la liste des chaînes préférées.



Activation des programmes TV en direct.



Activation ou désactivation des fonctions Télétex.



Commutation de la lecture (de DVD à magnétoscope, par exemple) sur un appareil combiné.



Activation ou désactivation des fonctions Internet.



Mise de l'appareil dans son état à la mise sous tension.



Affichage du guide des programmes du jour précédent.



Choix d'une option de répétition pour la source actuelle.



Affichage du guide des programmes du jour précédent.



Changement de tuner dans un appareil à plusieurs tuners.



Affichage de la liste de lecture des programmes enregistrés.



Passage de la TV à la radio pour un récepteur combiné.



Activation de l'incrustation d'image (mode Image dans l'image).



Changement de tuner dans un appareil à plusieurs tuners.

Définition des fonctions des touches (suite)



Permet de saisir un numéro de canal à 3 -chiffres
(Japon uniquement).



Affichage du menu des options. Voir la section
« Modification des options du système »
ci-dessous.



Fonctions Rouge, Vert, Jaune ou Bleu des lecteurs
de disques Blu-ray Disc™, récepteurs TV et
Télétexte.



Accès au menu système du récepteur TV.



Permet d'accéder au menu principal (ou au menu
Titre) des lecteurs de disque Blu-ray Disc™.



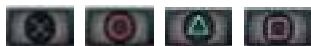
Fonctions A, B, C ou D d'un guide interactif des
programmes.



Accès aux fonctions de la Xbox®.



Accès aux données de réception par tuner
(Japon uniquement).



Accès aux fonctions de la PlayStation®.



Sélection des différent types d'émission vidéo
(Europe uniquement).



Permet de noter un programme TiVo®.



Permet d'accéder aux utilitaires spécifiques d'un
lecteur de disques Blu-ray Disc™ ou d'un récepteur
câble/satellite.

Modification des options du système

Le nombre d'éléments qui apparaissent dans le menu OPTIONS dépend de la source sélectionnée.

1. Appuyez sur la touche MORE de la télécommande.
2. À l'aide des touches de navigation gauche et droite (◀ ▶), choisissez OPTIONS.
3. Appuyez sur la touche OK de la télécommande afin d'afficher le menu OPTIONS correspondant à la source sélectionnée.

Voici un exemple pour un lecteur vidéo.



4. À l'aide des touches de navigation haut et bas (▲ ▼), sélectionnez l'option à modifier.
5. À l'aide des touches de navigation gauche et droite (◀ ▶), sélectionnez le réglage voulu.
6. Appuyez sur la touche EXIT de la télécommande.

Menu OPTIONS

Les valeurs par défaut sont indiquées en gras.

Option	Réglage disponible
Son <i>(Non disponible sur les modèles 235 et 135)</i>	Original Diffusion en stéréo si la source retransmet le son en stéréo Recommandé Diffusion du son sur 5 canaux, même si la source transmet le son sur 2 canaux Alternatif Diffusion du son sur 5 canaux lorsque la source transmet le son sur 2 ou 5 canaux Mono amélioré..... Diffusion du son en Surround simulé si la source transmet le son en mono
Station actuelle <i>(Non disponible avec les systèmes T20 et T10).</i>	Réception stéréo ... Diffusion du son en stéréo à partir de la station radio FM stéréo active Stéréo coupée Diffusion du son de la station active en mono, ce qui facilite l'accord lorsque le signal reçu est faible
RDS <i>(Non disponible avec les systèmes T20 et T10).</i>	Actif Affichage des informations RDS sur la télécommande Inactif Pas d'affichage des informations RDS sur la télécommande
Mode Jeux	Activé Amélioration des performances vidéo pour les consoles de jeu Inactif Performances vidéo normales

TOUCHES AUTRES ET OPTIONS SYSTÈME

Option	Réglage disponible
Compression audio	Inactif..... Pas de modification du signal audio Amélioration dialogues ... Amélioration du signal son des films pour faciliter la compréhension des dialogues Volume smart Réduction de la plage dynamique de la bande son des films. L'écart entre les sons forts et faibles est moins important.
Piste audio	Piste 1 Sélection de la piste 1 d'un signal audio externe comportant plusieurs pistes audio Piste 2..... Sélection de la piste 2 d'un signal audio externe comportant plusieurs pistes audio Les deux pistes Sélection des pistes 1 et 2 d'un signal audio externe Non disponible Sélection automatique lorsqu'une seule piste est transmise
Compensation volume	Augmentation du volume de la source sélectionnée par rapport aux autres sources (0 à 10)
Surbalayage de la source (2D uniquement)	Activée Application d'un surbalayage vidéo à la source vidéo actuelle Inactivée Source vidéo intacte <i>Lors de la lecture d'une source 3D, le message « Non disponible » s'affiche à la place d'une valeur de surbalayage</i>
Basses système	Réglage de niveau des graves : -9 à Normal à +6 (après calibrage ADAPTiQ®) -14 à Normal à 14 (sans calibrage ADAPTiQ)
Aiguës système	Réglage de niveau des aiguës : -9 à Normal à +6 (après calibrage ADAPTiQ®) -14 à Normal à +14 (sans calibrage ADAPTiQ)
Synchro A/V 2D (2D uniquement)	Synchronisation du délai audio avec la vidéo 2D. -2 à Normal à +5
3D (3D uniquement)	Permet de régler l'affichage de l'image 3D correctement, en fonction des lunettes 3D appropriées. Automatique Sélection automatique du format 3D correct. Côte à côte Sélection du format Côte à côte Haut et bas Sélection du format Haut et bas
Synchro A/V 3D (3D uniquement)	Synchronisation du délai audio avec la vidéo 3D. -2 à Normal à +10
Arrêt	Normal Le système s'arrête sans présenter le menu de mise hors tension Menu d'arrêt Le système affiche le menu de mise hors tension lors de l'arrêt
Économiseur d'écran	Actif Affiche un écran de veille après 20 minutes sans activité de l'utilisateur lors de la lecture de sources audio uniquement Inactif Désactivation de l'économiseur d'écran

Option	Réglage disponible
Enceintes arrières <i>(Non disponible sur les modèles 235 et 135)</i>	Augmentation du volume des enceintes arrière par rapport aux enceintes avant (-10 à Normal à +6) <i>Cette option n'est pas disponible si l'option Enceintes est réglée sur Stéréo (2) ou Avant (3)</i>
Enceinte centrale <i>(Non disponible sur les modèles 235 et 135)</i>	Adaptation du volume de l'enceinte centrale avant par rapport aux autres enceintes (-8 à Normal à +8). <i>Cette option n'est pas disponible si l'option Enceintes est réglée sur Stéréo (2)</i>
Enceintes <i>(Non disponible sur les modèles 235 et 135)</i>	Stéréo (2) Activation des enceintes frontales gauche et droite uniquement Avant (3) Activation des enceintes frontales gauche, centre et droite uniquement Surround (5) Activation de toutes les enceintes
Volume sur téléviseur	Actif Activation de l'affichage du volume et de l'indicateur Muet sur l'écran du téléviseur Inactif Désactivation de l'affichage du volume et de l'indicateur Muet sur l'écran
Haut-parleurs TV	Activé Envoi du signal audio HDMI™ au téléviseur (le son du téléviseur n'est pas affecté par le branchement d'un casque à la console de commande ou par l'appui des touches Mute ou Volume de la télécommande) Inactif Envoi du signal audio HDMI aux enceintes LIFESTYLE®
Sortie vidéo <i>(2D uniquement)</i>	Modification de la résolution (Standard/720p/1080i/1080p) du signal vidéo transmis au téléviseur (seuls les réglages pris en charge par le téléviseur apparaissent parmi les options). <i>Lors de la lecture d'une source 3D, la résolution de sortie correspond toujours à la résolution de la source 3D connectée. Sortie vidéo affiche ensuite la résolution de sortie automatiquement définie, et il n'est pas possible de changer de résolution pendant la lecture d'une source 3D</i>
Arrêt automatique	Activé Le système (y compris la seconde zone Bose® Link) s'éteint automatiquement après 4 heures sans interaction de la part de l'utilisateur (aucune pression sur une touche de la télécommande). Désactivé..... Le système ne s'éteint pas automatiquement Remarque : Le système s'éteint automatiquement 15 minutes après l'arrêt de la diffusion du son et de l'image d'une source vidéo ou du son d'une source audio. Le paramétrage de l'arrêt automatique après 4 heures n'affecte pas cette fonction.

MODIFICATION DE LA CONFIGURATION DU SYSTÈME

Présentation du système UNIFY®

Le système d'intégration intelligente UNIFY vous guide durant le processus de configuration initiale de votre système. Il vous aide à choisir les câbles et connecteurs adaptés et à programmer la télécommande Bose® pour contrôler les appareils raccordés.

Après la configuration initiale, vous pouvez utiliser le système UNIFY à tout moment pour modifier la configuration de votre système.

Utilisation du menu UNIFY

Pour afficher le menu UNIFY sur le téléviseur, appuyez sur la touche Setup en façade de la console de commande. Utilisez les touches de navigation de la télécommande pour sélectionner la fonction désirée, puis suivez les instructions qui s'affichent.

Elément de menu	Solution
Reprendre la configuration initiale	Si vous n'avez pas pu terminer la configuration initiale, vous pouvez reprendre le processus de configuration UNIFY à partir de la dernière étape accomplie.
Redémarrer configuration initiale	Si vous n'avez pas pu terminer la configuration initiale, vous pouvez reprendre le processus de configuration UNIFY à partir du début.
Reconnecter Acoustimass® (systèmes 135 uniquement)	Suivez les instructions à l'écran pour reconnecter l'enceinte array au module Acoustimass.
Langue	Changement de la langue d'affichage à l'écran.
ADAPTiQ®	Démarrage du système de calibrage audio ADAPTiQ. Après l'exécution du procédé ADAPTiQ, ce menu permet de désactiver ou d'activer ADAPTiQ.
Configuration TV	Après avoir raccordé votre téléviseur à la console, vous pouvez : • Programmer la télécommande LIFESTYLE® pour contrôler le téléviseur • Saisir manuellement les codes IR des appareils dans la télécommande • Remplacement du téléviseur • Ajouter, changer ou supprimer la connexion TV audio
Paramétrage des sources	Pour les sources connectées à l'entrée 1-5 de la console, vous pouvez : • Modifier le nom de l'appareil • Programmer la télécommande pour contrôler l'appareil et ajouter l'émetteur IR • Saisir manuellement les codes IR des appareils dans la télécommande • Supprimer l'appareil • Ajouter ou modifier le type de connexion audio ou vidéo
Ajouter un appareil	Après la configuration initiale, vous pouvez ajouter un autre appareil ou accessoire au système.
Homewide (Systèmes 135/235 et V25/V35 uniquement)	Cette option de menu permet de modifier le code interne et le code de pièce si vous agrandissez votre système aux autres pièces de votre domicile. Voir « Transmission du son dans une autre pièce (235/135/V35/V25 uniquement) » à la page 23.
Actualiser	Permet d'effectuer la mise à jour du logiciel du système (voir « Mise à jour du logiciel du système » à la page 26 pour plus d'informations).
Mode Apprentissage	Cette option permet l'envoi de codes IR pour programmer une télécommande en mode Apprentissage.
Quitter UNIFY	Fermeture du menu UNIFY et retour à la dernière source sélectionnée.

Extension de votre système

Votre système LIFESTYLE® 235/135 ou V35/V25 peut transmettre un son de qualité Bose® dans un maximum de 14 pièces supplémentaires de votre foyer. Le raccordement d'un appareil compatible Bose Link au connecteur « Bose link OUT » de la console de commande permet d'écouter une source différente dans d'autres pièces. Par exemple, un film sur DVD peut être en lecture dans la pièce principale pendant que vous écoutez la radio AM/FM dans une autre pièce.

Pour toutes informations ou pour vous procurer des appareils complémentaires, contactez votre revendeur Bose. Reportez-vous à la liste de numéros de téléphone fournie avec votre système.

Remarque : Cette fonctionnalité n'est pas disponible avec les systèmes T20 et T10 et les systèmes vendus au Japon.

Conseils pour l'extension

Pour configurer un système compatible Bose Link dans une autre pièce, suivez les instructions fournies avec cette extension, en tenant compte des points suivants :

- **Connexions Bose Link** – votre système ne peut pas fonctionner avec des produits Bose Link raccordés à la fois aux connecteurs “Bose link IN” et “Bose link OUT”.
- **Codes de pièce** – le système d'enceintes et la télécommande de l'autre pièce doivent avoir le même code de pièce. Consultez le guide de l'utilisateur fourni avec l'autre produit Bose Link pour toutes informations sur le paramétrage des codes de pièce.
- **Code interne** – le code interne est propre à toute la maison et il permet à une télécommande située dans une autre pièce de communiquer avec la console de commande. Si vous installez un système d'enceintes compatibles Bose Link dans une autre pièce, la télécommande utilisée dans celle-ci doit avoir le même code interne que la console.

Votre système est réglé d'origine avec le code interne 15. Pour voir le code interne, sélectionnez Réseau domestique dans le menu Unify®, puis Code interne. L'écran affiche alors le code interne et une représentation montrant comment positionner les commutateurs de la télécommande de la seconde pièce pour que son code interne soit identique à celui de la console.

Votre système est doté de deux modes de code interne. Le mode Standard permet de définir 16 codes internes et 16 codes de pièce. Si vous vivez en appartement, vous pouvez sélectionner le mode Alternatif qui permet de définir 64 codes internes et 4 codes de pièce.

Remarque : Le passage du mode Standard au mode Alternatif et réciproquement remet le code interne à zéro.

- **Connexions audio pour une seconde pièce** – pour entendre dans une autre pièce le son d'un appareil connecté à l'entrée HDMI™ 1, 2 ou 3, vous devez également établir une connexion audio analogique entre cet appareil et les connexions analogiques gauche (L) et droite (R) de cette entrée. De même, vous devez également établir des connexions audio analogiques si vous établissez une connexion audio numérique pour les entrées 4 ou 5.
- **Contrôle de la radio** – Une télécommande située dans une pièce d'extension permet de sélectionner et contrôler la radio intégrée à la console de commande située dans la pièce principale. Toutefois, si la radio est en écoute dans les deux pièces en même temps, seule l'écoute de la même station est possible.

Dépannage

Problème	Mesure corrective
Le système ne répond pas aux commandes initiales de ma télécommande Bose®	• Vérifiez que la console de commande est allumée. • Regardez si les piles de la télécommande sont correctement installées ou doivent être remplacées. Voir « Remplacement des piles » à la page 27. • Réinitialisez le système. Voir « Réinitialisation du système » à la page 26. • Appuyez sur une touche de la télécommande et observez la diode témoin d'alimentation de la console. Elle doit clignoter à chaque pression. Si ce n'est pas le cas, consultez la section « Association de la télécommande avec la console » à la page 26 et suivez la procédure indiquée.
La télécommande Bose ne contrôle pas un appareil ajouté durant la configuration initiale	• Essayez de configurer à nouveau cet appareil Appuyez sur la touche Setup de la console. Sélectionnez les options de configuration et suivez les instructions pour configurer à nouveau cet appareil. • Une mise à jour du logiciel est peut-être nécessaire. Voir « Mise à jour du logiciel du système » à la page 26.
La connexion vidéo d'une source connectée est médiocre	• Pour modifier une connexion vidéo, appuyez sur la touche Setup de la console et sélectionnez les options de configuration d'appareils externes. Suivez les instructions qui s'affichent.
Le système ne fonctionne pas du tout.	• Vérifiez que le cordon d'alimentation est entièrement inséré dans une prise électrique alimentée. • Assurez-vous que le cordon d'alimentation et le module Acoustimass® sont correctement branchés à une prise électrique murale en état de marche. • (Système 135 uniquement) Vérifiez que l'enceinte array est raccordée à une prise électrique alimentée. • Sélectionnez un appareil connecté dans le menu SOURCE. • Réinitialisez le système. Voir « Réinitialisation du système » à la page 26.
Aucun son n'est émis.	• Vérifiez que le module Acoustimass est raccordé à une prise électrique alimentée. • (Système 135 uniquement) Vérifiez que l'enceinte array est raccordée à une prise électrique alimentée. • Augmentez le volume. • Appuyez sur la touche Mute (M) pour vérifier que le son n'est pas coupé. • Vérifiez les connexions d'entrée de la console de commande. Assurez-vous d'avoir sélectionné la source appropriée. • Vérifiez que le câble d'entrée audio est fermement raccordé au connecteur Audio Out de la console (pas à la liaison Bose® Link) et que son autre extrémité est fermement insérée dans le connecteur Media Center du module Acoustimass. • (Système 135 uniquement) Vérifiez que le câble d'entrée audio est fermement raccordé au connecteur Audio Out de la console (pas à la liaison Bose® Link) et que son autre extrémité est fermement insérée dans le connecteur Audio In de l'enceinte array. • (Système 135 uniquement) Essayez d'éloigner du système toute source possible d'interférences radio (routeur WiFi, autre appareil sans fil, four à micro-ondes, etc.). • Pour utiliser la radio, connectez les antennes FM et AM. • Réinitialisez le système. Voir « Réinitialisation du système » à la page 26.
La qualité du son a changé et l'indicateur d'état de l'enceinte array clignote en orange(système 135 uniquement)	• Appuyez sur la touche Setup de la console et sélectionnez l'élément de menu "Reconnecter Acoustimass". Suivez les instructions qui s'affichent.

Problème	Mesure corrective
Le téléviseur ne répond pas à la télécommande <i>(système 135 uniquement)</i>	• Vérifiez que l'enceinte array ne bloque pas le capteur infrarouge du téléviseur. Changez la position du téléviseur et de l'enceinte array de façon à ne pas bloquer le capteur. • Pour connaître l'emplacement du capteur IR du téléviseur, consultez le mode d'emploi de ce dernier.
Basses intermittentes <i>(système 135 uniquement)</i>	• Vérifiez que l'indicateur d'état du module Acoustimass® est orange fixe, et non clignotant. • Si l'indicateur d'état de l'enceinte array clignote en orange : • Vérifiez que le module Acoustimass est bien raccordé à une prise électrique alimentée et que son indicateur d'état est allumé en orange. • Appuyez sur la touche Setup de la console et sélectionnez l'élément de menu "Reconnecter Acoustimass". Suivez les instructions qui s'affichent. • Essayez d'éloigner du système toute source possible d'interférences radio (routeur WiFi, autre appareil sans fil, four à micro-ondes, etc.).
Le son est parasité par un bourdonnement ou un grésillement qui semble de nature électrique	• Contactez le service client de Bose® pour déterminer si et comment d'autres composants électriques peuvent créer des signaux parasites, et pour connaître les remèdes possibles.
La radio ne fonctionne pas. <i>(Ne s'applique pas aux systèmes T20 et T10.)</i>	• Assurez-vous que les antennes sont correctement connectées. • Placez l'antenne AM à au moins 50 cm de la console de commande et du module Acoustimass®. • Réglez la position de l'antenne pour améliorer la réception. • Assurez-vous que l'antenne AM est en position verticale. • Éloignez les antennes de la console, du téléviseur ou de tout autre équipement électronique. • Sélectionnez une autre station. Il se peut que vous vous trouviez dans une zone de faible couverture pour certaines stations.
La réception FM est mauvaise. <i>(Ne s'applique pas aux systèmes T20 et T10.)</i>	• Réglez la position de l'antenne pour réduire les interférences. • Développez complètement l'antenne FM.
L'image est floue en affichage 3D	• Si vos lunettes 3D sont de type actif, vérifiez qu'elles sont allumées. • Essayez de choisir un autre réglage pour le système 3D. • Si le problème persiste, vérifiez que l'enceinte array ne bloque pas le capteur infrarouge du téléviseur. Changez la position du téléviseur et de l'enceinte array de façon à ne pas bloquer le capteur. • Pour connaître l'emplacement du capteur IR du téléviseur, consultez le mode d'emploi de ce dernier.
Le son comporte des distorsions	• Vérifiez que le câble d'entrée audio n'est pas endommagé et que les connexions sont correctes. • Diminuez le niveau de sortie des appareils externes connectés à la console de commande. • (Systèmes 135 seulement) Retirez le film de protection du boîtier et de la grille de l'enceinte array et à l'avant du module Acoustimass.
Aucun son ne parvient d'un appareil connecté	• Vérifiez les branchements. • Si vous utilisez une connexion audio numérique (coaxiale ou optique), vérifiez que vous n'avez pas relié les deux types de connexion à la même entrée de la console de commande. • Assurez-vous que l'appareil est sous tension. • Reportez-vous à la notice d'utilisation de cet appareil.
Pas d'image sur le téléviseur, mais le son est présent	• Vérifiez le sélecteur d'entrée vidéo du téléviseur. Il doit correspondre à la source désirée. • Vérifiez les connexions vidéo.

Problème	Mesure corrective
Un appareil externe connecté ne répond pas régulièrement aux signaux de la télécommande	• Essayez de connecter à la console l'émetteur infrarouge externe fourni. Appuyez sur la touche Setup de la console pour savoir comment procéder. Sélectionnez les options de paramétrage de cet appareil et suivez les instructions qui s'affichent à l'écran.
Pertes de son intermittentes sur les entrées audio numérique coaxiales	• Contactez le service après-vente de Bose® pour demander un câble vidéo composite pouvant être utilisé pour une connexion audio numérique coaxiale.

Réinitialisation du système

1. Maintenez enfoncée la touche de mise sous tension de la console durant 5 secondes ou jusqu'à ce que le témoin d'alimentation de la console devienne rouge.
Le témoin d'alimentation de la console s'illumine en rouge durant l'arrêt du système.
2. Appuyez sur la touche de mise sous tension de la console et relâchez-la pour redémarrer le système. Le témoin d'alimentation de la console clignote en vert pendant l'initialisation, puis reste vert lorsque le système est prêt.
3. Si vous ne pouvez toujours pas contrôler le système à l'aide de la télécommande, essayez la procédure suivante pour appairer celle-ci à la console de commande.

Association de la télécommande avec la console

Cette procédure peut être nécessaire si vous remplacez une télécommande ou si les instructions de dépannage le recommandent.

1. Vérifiez que le système est sous tension. Si ce n'est pas le cas, appuyez sur la touche de mise sous tension de la console
2. Tenez la télécommande à proximité de la console.
3. Maintenez enfoncées simultanément la touche Mute (🔇) de la console et la touche OK de la télécommande durant cinq secondes. Le témoin d'alimentation de la console clignote lorsque l'opération est terminée.
4. Appuyez sur l'une des touches de la télécommande et vérifiez que le témoin d'alimentation de la console clignote à chaque nouvelle pression.

Mise à jour du logiciel du système

Des mises à jour du logiciel sont régulièrement mises à votre disposition par Bose. Vous pouvez les télécharger depuis l'Internet sur la clé USB fournie avec le système.

1. Appuyez sur la touche Setup en face avant de la console pour afficher le menu Unify®.
2. À l'aide des touches de navigation de la console, sélectionnez l'option Mise à jour.
3. Suivez les instructions à l'écran.

Remarque : Pour vous assurer que la télécommande Bose est également mise à jour, tenez-la à proximité de la façade de la console pendant la mise à jour.

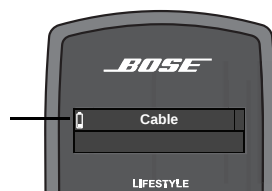
Comment contacter le service client

Pour obtenir une aide supplémentaire afin de résoudre vos problèmes, contactez le service client de Bose®. Consultez la liste d'adresses incluse dans le carton d'emballage.

Remplacement des piles

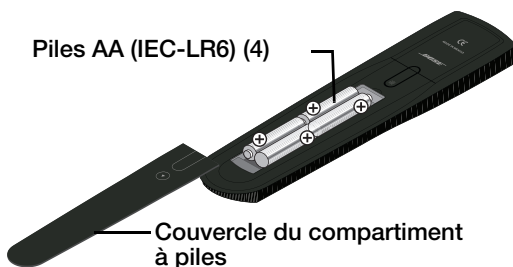
Si vous remarquez une baisse de portée ou un manque de réponse de la télécommande, ou encore si l'indicateur de piles faibles apparaît sur l'écran des systèmes 235/135 ou V35/V25, remplacez les quatre piles à la fois.

Icône de batterie faible



1. Faites coulisser le couvercle du compartiment des piles, à l'arrière de la télécommande.
2. Retirez les piles usées.
3. Installez quatre piles AA (IEC LR6 de 1,5 volt) neuves en veillant à respecter les polarités indiquées (+ et -) dans le compartiment.
4. Remettez le couvercle en place.

Piles AA (IEC-LR6) (4)



Nettoyage

Nettoyez les surfaces externes avec un chiffon doux et sec. Vous pouvez également utiliser un aspirateur de faible puissance pour nettoyer les grilles.

- N'utilisez pas de solvants, de produits chimiques ou d'aérosols.
- Veillez à ce qu'aucun liquide ou objet ne pénètre dans les ouvertures.

Garantie limitée

Votre système d'enceintes LIFESTYLE® est couvert par une garantie limitée. Reportez-vous à la carte d'enregistrement de votre produit pour en savoir plus. Veuillez à remplir la section Informations de la carte et renvoyez-la à Bose. En cas d'oubli, votre garantie limitée ne s'en trouvera pas affectée.

Obligations de votre part pour bénéficier du service de garantie :

Renvoyez le produit avec la preuve de son achat auprès d'un revendeur Bose agréé, en procédant comme ci-dessous :

1. Contactez la filiale Bose® de votre pays ou zone géographique (consultez la page <http://Global.Bose.com/register> pour trouver cette information) afin d'obtenir les instructions et le numéro d'autorisation de retour (RMA) nécessaires pour l'expédition.
2. Procédez à l'étiquetage et à l'expédition, en port payé, à l'adresse fournie par la société Bose de votre pays.
3. Indiquez clairement sur l'emballage extérieur tout numéro d'autorisation de retour. Les envois ne portant pas ce numéro, si ce dernier est nécessaire, seront refusés.

Caractéristiques techniques

Télécommande

Fréquence : 2,4 GHz

Portée : 10 m

Caractéristiques électriques nominales de la console de commande

Tension d'entrée : 100-240V ~ 50/60 Hz, 0,5A (0,5A)

Tension de sortie : 12V = --- 20 W max.

Valeurs nominales du module Acoustimass® (sauf pour les systèmes LIFESTYLE® 135)

USA/Canada : 100-120V ~ 50/60 Hz 350 W

International : 220-240V ~ 50/60 Hz 350 W

Double tension : 100-120/220-240V ~ 50/60 Hz 350 W

Valeurs nominales pour le module Acoustimass® (systèmes LIFESTYLE® 135 uniquement)

Entrée : 100-240V ~ 50/60 Hz 150W

Valeurs nominales pour l'enceinte array (systèmes LIFESTYLE® 135 uniquement)

Entrée : 100-240V ~ 50/60 Hz 60W

Connexion sans fil (systèmes LIFESTYLE® 135 uniquement)

Puissance de sortie : 5 mW à 2400-2480 MHz

Portée : 6,1 m

Informations juridiques

Ce produit contient un ou plusieurs logiciels libres ou en open source développés par des tiers et distribués dans le cadre du package STLinux. Pour plus de détails, visitez la page www.stlinux.com/download. Les logiciels libres et open source sont assujettis aux termes des licences publiques générales GNU et/ou GNU Library/Lesser, ou à d'autres licences de copyright, notices et clauses de non-responsabilité supplémentaires.

Pour connaître vos droits aux termes de ces licences, prière de consulter les termes spécifiques des licences de copyright, notices et clauses de non responsabilité regroupées sous forme de fichier électronique (« *licenses.pdf* ») dans la console de commande du produit. Pour lire ce fichier, vous devez disposer d'un ordinateur doté d'un port USB et d'un logiciel pouvant afficher les fichiers *.pdf*. Pour transférer le fichier « *licenses.pdf* » de la console de commande à votre ordinateur :

1. Maintenez enfoncée la touche Setup en façade de la console de commande pour afficher les informations système.
2. Insérez la clé USB fournie avec votre système dans l'entrée USB en façade de la console de commande
3. Appuyez sur la touche OK de la télécommande pour copier le fichier sur la clé USB. Le transfert doit être réalisé en une trentaine de secondes. Vous pouvez ensuite retirer la clé USB.
4. Pour consulter le fichier « *licenses.pdf* », connectez la clé USB au port USB d'un ordinateur, ouvrez le répertoire racine de la clé USB, et ouvrez le fichier « *licenses.pdf* » dans un logiciel de lecture de fichiers *.pdf*.

Pour recevoir une copie du code source des programmes en open source compris dans ce produit, envoyez une demande par écrit à l'adresse : Licensing Manager, Mailstop 6A2, Bose Corporation, The Mountain, Framingham, MA 01701-9168, USA.

Bose Corporation vous communiquera ce code source sur un CD moyennant une somme forfaitaire couvrant les coûts de distribution (frais de support, manipulation et expédition). Toutes les licences, notices et clauses de non responsabilité mentionnées ci-dessus sont communiquées avec ce code source. Cette offre est valable pour une durée de trois (3) ans à compter de la date de distribution de ce produit par Bose Corporation.

Made for



iPod



iPhone



348146-0010

BOSE[®]
Better sound through research[®]

2012 Bose Corporation, The Mountain,
Framingham, MA 01701-9168 USA
AM348146 Rev 00